



МИШЕЛЬ ЛЕРУА

# МИФ О ИЕЗУИТАХ ОТ БЕРАНЖЕ ДО МИШЛЕ



STUDIA HISTORICA

*Мишель Леруа*

**МИФ О ИЕЗУИТАХ**  
**От Беранже до Мишле**

Перевод с французского  
*B. A. Мильчиной*



**ЯЗЫКИ СЛАВЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ**  
Москва 2001

ББК 63.3(0)52

Л 49

СЕУ

Данное издание выпущено в рамках программы Центрально-Европейского Университета «Translation Project» при поддержке Центра по развитию издательской деятельности (OSI – Budapest) и Института «Открытое общество. Фонд Содействия» (OSIAF – Moscow)

**Леруа Мишель**

**Л 49 Миф о иезуитах: От Беранже до Мишле / Пер. с фр. В. А. Мильчиной. — Языки славянской культуры, 2001. — 464 с. — (Studia historicia).**

ISBN 5-94457-012-1

У всякого народа есть нужда в «коэне отпущения», Чужаке, которого можно было бы обвинить во всех мыслимых и немыслимых прегрешениях. Именно эту роль во Франции в первой половине XIX века играли иезуиты. Книга М. Леруа — не история Ордена иезуитов, а исследование общественных представлений об этом ордене, отразившихся в бесчисленных брошюрах, поэмах, песнях, памфлетах, водевилях. Леруа показывает, как мало общего имели эти представления и обвинения с реальной деятельностью иезуитов. Миф развивался, обрастая деталями, вторгался в политику и оказывал на нее немалое влияние. Поэтому история мифа о иезуитах — не что иное, как рассмотренная под определенным углом зрения политическая история Франции.

63.3(0)52

*На переплете воспроизведена гравюра «Иезуитское воспитание»  
(август 1830)*

Outside Russia, apart from the Publishing House itself (fax: 095 246-20-20 c/o M153, E-mail: koshelev.ad@mtu-net.ru), the Danish bookseller G·E·C GAD (fax: 45 86 20 9102, E-mail: slavic@gad.dk) has exclusive rights for sales of this book.

Право на продажу этой книги за пределами России, кроме издательства «Языки славянской культуры», имеет только датская книготорговая фирма G·E·C GAD.

ISBN 5-94457-012-1



9 785944 570123 >

© В. А. Мильчина.  
Перевод на рус. яз., 2001  
© Editions PUF

Электронная версия данного издания является собственностью издательства,  
и ее распространение без согласия издательства запрещается.

## Оглавление

|                    |   |
|--------------------|---|
| Введение . . . . . | 9 |
|--------------------|---|

### Часть первая

#### История вымышленная и реальная

##### **1. Иезуиты в эпоху Реставрации:**

|  |    |
|--|----|
| от «тайного правительства» к «Конгрегации» . . . . .     | 19 |
| Наследство иезуитов: ненависть и гонения . . . . .       | 20 |
| Легальный статус иезуитов . . . . .                      | 31 |
| Иезуиты и преподавание . . . . .                         | 35 |
| Миссии . . . . .   | 39 |
| «Конгрегация» и конгрегации . . . . .                    | 47 |
| Ненависть к иезуитам как общенародная страсть? . . . . . | 65 |
| Ордонансы о духовных училищах (июнь 1828 года) . . . . . | 70 |
| 1830 год: антиклерикальная революция . . . . .           | 72 |

##### **2. Иезуиты при Июльской монархии:**

|   |     |
|---|-----|
| битва за право на преподавание . . . . .          | 82  |
| Юридический спор . . . . .                        | 86  |
| Первые залпы . . . . .                            | 88  |
| Конфликт между Церковью и Университетом . . . . . | 91  |
| Оружие романа-фельетона . . . . .                 | 111 |
| Битва в парламенте . . . . .                      | 119 |
| Дипломатическая победа . . . . .                  | 124 |
| Новые ипостаси мифа . . . . .                     | 126 |

### Часть вторая

#### Образ иезуита

|   |     |
|---|-----|
| 1. Властолюбие . . . . .                                  | 137 |
| Игнатий Лойола: завоеватель . . . . .                     | 138 |
| Иезуиты: враги Франции, враги народов . . . . .           | 141 |
| Общество Иисуса: орудие завоевания и управления . . . . . | 144 |

|   |            |
|---|------------|
| Присвоение чужого имущества . . . . .   | 148        |
| Контроль над обществом . . . . .  | 154        |
| Покушения и революции . . . . .   | 161        |
| Бесконечный заговор . . . . .   | 171        |
| <b>2. Развращение души и ума . . . . .</b>  | <b>177</b> |
| Аморализм . . . . .   | 177        |
| Разврат . . . . .   | 181        |
| Преподавание: ненависть к просвещению . . . . .   | 192        |
| Религия: измены Евангелию . . . . .   | 203        |
| <b>3. Маски и метаморфозы . . . . .</b>   | <b>218</b> |
| Лицемерие, или Триумф масок . . . . .   | 219        |
| Извращение языка . . . . .  | 229        |
| Знаки и стигматы иезуитства . . . . .   | 233        |
| Тропы и фигуры мифа о иезуитах . . . . .  | 240        |
| <i>Бестиарий</i> (241).— <i>Флора</i> (256).— <i>Яды, болезни и стихийные бедствия</i> (258).— <i>Сети и машины</i> (261).— <i>Дух смерти</i> (265) |            |
| Общество Иисуса и тайные общества: аналогии и генеалогия . . . . .  | 267        |
| <i>Карбонарии</i> (269).— <i>Франкмасоны</i> (270).— <i>Тамплиеры</i> (278).— <i>Ассасины</i> (284).— <i>Иезуиты и евреи</i> (289)                  |            |

### Часть третья

#### От литературного вымысла к политической реальности

|   |            |
|---|------------|
| <b>1. Литературные воплощения мифа . . . . .</b>  | <b>295</b> |
| Новые прочтения канонических текстов . . . . .  | 296        |
| <i>Вольтер</i> (297).—« <i>Тартюф</i> » <i>Мольера</i> (299).—« <i>Письма к провинциальному Паскалю</i> » (301)   |            |
| История на службе у политики . . . . .  | 306        |
| Миф и романический вымысел . . . . .  | 315        |
| « <i>Камизар</i> » <i>Диномкра</i> (317).—« <i>Современный Тартюф</i> » <i>Мортонвала</i> (318).—« <i>Городок</i> » <i>Изидора Лебрена</i> (321).—« <i>Политические марионетки</i> » <i>Тушара-Лафосса</i> (324).—« <i>Повествователь-жертва, повествователь-преступник</i> » (326).—« <i>Вечный жид</i> » <i>Эжене Сю</i> (328).—« <i>Бальзак и иезуиты</i> » (330).—« <i>Стендаль и иезуиты</i> » (343) |            |
| Между драмой и водевилем . . . . .  | 351        |
| Песня и поэзия: антииезуитская сатира . . . . .   | 362        |
| <i>Героикомическая поэма</i> (363).—« <i>Иезуитские песни</i> » и <i>сатирическая поэзия</i> (366).—« <i>Иезуиты на пирушках</i> » (374)  |            |

|   |            |
|---|------------|
| <b>2. Религиозные и политические источники мифа . . . . .</b> | <b>384</b> |
| Янсенистские кружки . . . . .                                 | 385        |
| Галликанцы роялисты . . . . .                                 | 395        |
| Либералы против иезуитов в эпоху Реставрации . . . . .        | 400        |
| <b>3. Функции и идеологическое значение мифа . . . . .</b>    | <b>417</b> |
| Функции мифа . . . . .  | 418        |
| Идеологическое значение мифа . . . . .                        | 425        |
| <b>Заключение . . . . .</b>                                   | <b>437</b> |
| <b>Указатель имен . . . . .</b>                               | <b>449</b> |

В основу книги, предлагаемой вниманию читателя, положена докторская диссертация, защищенная 6 июня 1991 года в Парижском университете (Сорbonна).

Я хочу выразить признательность всем, кто давал мне ценные советы и помогал в работе. Особенно благодарен я профессору Мадлен Амбериер, моему научному руководителю, за ее глубокие познания и бесконечное терпение; я счастлив, что могу упомянуть ее имя в начале этого исследования, посвященного образной системе политического мышления.

## Введение

Читая издания эпохи Реставрации и Июльской монархии, как самые популярные, так и малоизвестные и полузабытые, повсюду встречаешь упоминания о иезуитах. Мысли о них неотступно преследовали Стендадя, ими был заворожен Бальзак. О них идет речь в песнях Беранже. Эжен Сю и Александр Дюма живописали их — к радости читателей, жаждных до сильных впечатлений,— в романах с продолжением; авторы мелодрам, когда цензура это позволяла, выводили иезуита в роли традиционного злодея; поэты-сатирики без устали бичевали Орден иезуитов; на лекциях в Коллеж де Франс Мишле и Кине приводили в трепет толпы слушателей, разоблачая прошлые козни иезуитов и предсказывая злодейства, которые они могут совершить в будущем; им вторила пресса, клеймившая проклятый орден за его тлетворное воздействие на общество; в обеих палатах самые блестательные ораторы: Гизо, Вильмен, Кузен, Тьер — произносили речи, посвященные опасностям, которыми грозят иезуиты воспитанию молодого поколения, а следовательно, будущему Франции. На Орден иезуитов, уничтоженный во Франции в 1773 г., а в 1814 г. восстановленный папой Пием VII, обрушили безжалостную критику авторы великого множества брошюр, романов, стихотворений, памфлетов, исторических эссе.

Это повышенное внимание к иезуитам на страницах самых разных печатных органов и в стенах самых разных собраний выглядит весьма интригующе. Конечно, хотя Общество Иисуса и не получило во Франции легального статуса, иезуиты возвратились в страну; они участвовали в миссиях, возглавляли некоторые коллежи, читали проповеди и принимали исповеди, руководили религиозными братствами, ставившими своею целью распространение христианской веры и помочь неимущим. Однако все это само по себе никак не могло вызвать такую жгучую ненависть и такой беспредельный страх, какими проникнуты литература и публицистика рассматриваемого периода, речи юристов,

депутатов и университетских профессоров. Без сомнения, Орден иезуитов активно способствовал укреплению авторитета Церкви, которая длительное время подвергалась во Франции жестоким преследованиям; могло создаться впечатление, что религиозная реставрация служит опорой реставрации политической, возрождает союз между троном и алтарем, а значит, может привести к восстановлению ненавистного Старого порядка. Однако как разителен контраст между реальным положением дел и бесчисленными изображениями тайного общества, которое опутало своею сетью всю страну, подчинило всех и вся своему влиянию и надзору, вмешивается в жизнь частных лиц, воздействует на решения правительства и вершит судьбами всей страны; общества, которое снедаемо ненасытным честолюбием, которое алчет материальных благ, богатства и власти, в первую же очередь жаждет завладеть единственной непреходящей властью — властью над душами и умами, а для этого стремится присвоить себе право исповедовать женщин и учить детей, используя религию для осуществления своих истинно демонических намерений! Эта-то диспропорция между реальностью и образом и позволяет оценить размах мифа и понять его природу.

Разумеется, миф о иезуитах не может тягаться с древнейшими мирами, до сих пор питающими западную культуру; он не связан с преданиями или эпическими сказаниями, посвященными основополагающим событиям или прославленным героям. Миф о иезуитах — «черный» миф, взросший на страхе и ненависти, миф о Враге — не враге индивидуализированном, воплощенном в некоем живом человеке (например, Наполеоне, каким его рисует «черная легенда»<sup>1</sup>), но враге тайном, невидимом, многоликом, вездесущем, коллективном. Направляют деятельность этого коллективного врага вожди, которые пребывают за границей и которым рядовые члены повинуются слепо, как автоматы; враг этот не отступает ни перед чем, он готов, если потребуется, пойти даже на нарушение всех гражданских и религиозных законов, лишь бы захватить власть над миром и подчинить его своей деспотической воле. Иезуит — фантазматический образ абсолютной власти, опасной и завораживающей. Миф о иезуитах имеет прежде всего

<sup>1</sup> Здесь и далее «черным» мифом называется миф о Враге, а «красным» — миф о Герое.—Примеч. переводчика.